

## Seffeln der Liebe.

Roman von B. Cartow.

(Fortfetjung.)

(Rachbrud verboten.)

ie bu glühft, Julia! Du bist trant. Deine Borte flingen wie eine wilbe Fieberphantasie. Rann ich bich benn nie bavon überzeugen, daß mein Bater unferer Liebe nie im Beg gestanden hatte, wenn nur ber elende Mammon genügend zur Stelle gewesen ware?"

"Dieser elende Mammon wäre da gewesen, Fred. Es sehste nur ein wenig der gute Wille! Ich din ganz genau darüber im flaren!" warf die junge Frau verächtlich lächelnd ein.
"Julia, nun sei lieb und laß diese Geschichte ruhen, ich habe tatsächlich einen Wolfshunger!" und den Arm Julias in den seinen ziehend, schritt er hinüber nach dem Speiserinner

ziehend, schritt er hinüber nach dem Speisezimmer.
Und jest lachte auch Julia.
Auf dem zierlich gedecken Estisch stand Männe und tat sich gütlich an der Leberwurft, deren verführerischer Dust ihn zu der bösen Tat verlockt hatte.

Baron von Brenken faßte den Sünder am Genick und schüttelte ihn. "Prügel verdienst du! Aber die Strase sei dir erlassen, denn siehst du, Männe, die Herrin lacht! Und dieses Lachen ist so stür deinen Herrn, Männe, daß er dir gern noch eine zweite Burst opfern würde!"

In Kirchfeld wütete ber Typhus. Das war alle Jahre so. Die Bohnungsverhältniffe ber Bachter im Moor waren bie bent bar ichlechteften, und im Dorf felbst

waren viele Brunnen verseucht.

Jeben Sommer tam ber The phus, jeben Binter die Granulose. Man war es so gewohnt in Kirchfeld und suchte mit der bestehen-

den Tatsache fertig zu werben. Es war die beste Zeit für die beiden Arzte! Die famen faum noch vom Bagen herunter und im fleinen Bartezimmer drängten fich die Bauern in ihren übel duftenben Belgen und warteten ftumpf-

finnig der Heimtehr des Arztes. Frau Dottor Torfelat arbeitete mit Rind- und Schweinefleisch in der verruften Küche, sie machte Rauchwurft für das tommende Frühjahr. Alle Damen in Kirchfeld po-felten und räucherten, das war fo Sitte bei den billigen Fleischprei-Dazwischendurch ftand die Gefelligfeit in Blute.

senzleirat Kulatich hatte das
erste Abendessen vom Stapel gelassen. Die Damen waren sämtslich in ausgeschnittenen Kleidern erschienen, die Herren im Frad.
Schon acht Tage vorher hatte man die Speisenfolge ersahren, dem die Schmidten, die einzige Kochstrau im Dorf, tochte überall.
Ein Mends oder Mittagessen, wo Frau Schmidten nicht gestocht hatte, war einsach undentdar. Diesem Umstand trug man gebührend Rechnung.
Man verwöhnte Frau Schmidten mit Geschenken, und Frau Schwidten sichste nach ihren ihre Leistungen ein.

Schmidten schäfte nach ihnen ihre Leiftungen ein.

Die wagte man einen Tabel, noch weniger einen Borwurf über die ungeheuere Berichwendung teurer Butter, bes Ber-

schwindens ber Refte. Man ware ja einfach verloren gewesen ohne Frau Schnidtens Bulb und Gnade.

Der Rovember zog ins Land und mit ihm ber rauhe sibirische

Binter Oftpreugens.

Blau schimmernd lag der Schnee über dem armseligen Martt-fleden, die ganze Luft war durchzogen von staubgroßen Gis-triffallen und der Rordost pfiff über die niederen Hütten und die ichlecht gebauten baufer.

In den beiden Kolonialwarenläben herrschte johlendes, lautes Leben, ber Schnapsvertauf und Berbrauch bauerte bis tief in bie

Macht.

Befährt an Befährt reihten fich die offenen, niedrigen Bagen

auf dem schmutigen Martiplat. Mit tief gesenkten Köpfen harrien da ftundenlang die arm-

Mit tief gesenkten Köpfen harrten da stundenlang die armseligen kleinen Pferde, vor Kälte zitternd, ihrer trunkenen Besiker.
In diesen kummen, frierenden, hungernden Pferden, die schußlos ihren brutalen, vertrunkenen Besikern preisgegeben waren,
lag der Charakter, die schwermütige Resignation dieses Landes!
Im Sommer, der so kurz war, Hise und Dürre, und danach
die kärglichste Ernte, im Binter der Nordost, der von Russand
herüber kam und Kälke, Krankheit, Hunger und Not mit sich
brachte in die elenden Hünd, dem das Beib in der grimmigen Kälke,
jenem trieben sie das letzte Stüd Bieh aus dem Stall, wenn er
die Bacht sür die elende Bohnung nicht austreiben konnte.
Krankheit, Hunger, Kälke — diese drei verbündeten sich dort
oben in den trostlosen Moorgegenden, wenn der Winter eisig,
sturmheulend durch die Lande geht,
sie sind es, die dem Armen die

fie sind es, die dem Armen die Fuselflasche in die Hand drücken. Der Schnaps ist ihr Freund, ihr

Tröfter, ber fie warmt, ber ihren bunger ftillt, ber ihr Denten barmherzig in Bewußtlofigfeit hüllt und fie das Elend für Stunden vergefen macht, das daheim ihrer wartet.

Bon ben Beamten, die nach Baldfretscham verschlagen werben, hält feiner langer aus benn brei Jahre, es sei benn, baß eine Strafver-setzung ihn hieher bestimmt hat.

Die wenigen Familien, die sich aus dem Richter, den beiden Arz-ten, den beiden Geistlichen und dem Apothefer zusammenseten, halten fest zusammen. Es hat wenigftens ben Anichein.

Behe dem Neuhinzugefomme-nen, ber fich den hergebrachten Ber-

eine hobe Kommandostelle in ber tialie-nischen Marine.
gnügungen entzieht, als da sind der Regelabend, der Frühschoppen im "golbenen Baum" für die Herren, die Kasseekränzchen, die Teeabende für die Damen und endlich ihre Familienfeste, zu welchen sie sich gegenseitig ihr Glas und Porzellan ausborgen, und wo man ftets denfelben Bein trintt, der im großen bezogen und bann

Flaschen verteilt wird. Der neue Rentmeister war einer, der seinen Beg allein ging. Sie hatten ihre Pflichtbesuche gemacht bei allen, ohne Unterichied, um feinen gurudzusepen.

Die an fie ergehenden Einladungen bagegen hatten fie fonfe-

quent abgelehnt. Sie wollten erft einmal ausruhen, nachbem fie ihr Schifflein



Bring Emanuele Filiberto, Bergog von Hofta,





Herzog ber Abruggen, Bruber des Herzogs von Aofia, erhielt eine hohe Kommandostelle in ber tialie-nischen Marine.

in den triedlichen Hafen gebracht, sie wollten sich freuen an dem Heim, dem traulichen, schönen, das ihnen wie eine holde Fata Morgana vorgeschwebt war, während des dreijährigen ernsten Brautstandes. Sie wollten sich sonnen in ihrem Glück und die Brautstandes. Unnaberung ber fremben Menschen erichien

ihnen als beläftigende Störung.

Man überschüttete die junge Frau mit Einladungen zu Raffees, zu Tees, die in fpåterer Stunde die Chegatten durch ihre Begenwart noch verschönten!

Elegante Kartonblätter flatterten ihnen ins haus mit der Einladung zu einem Abend-oder Mittageffen, — es blieb immer bas-

felbe, fie fagten ab. Große Egoisten waren fie in ihrem Glud, unbesorgte Kinder gleichsam in ihrer jungen Liebesseligfeit.

Und beide leine Kleinstadtmenschen, aufgewachsen in der großen Belt, mit jener giel-bewußten Sicherheit ben einmal angebahnten Weg gehend, die nicht einmal ahnt, daß es Menschen geben könne, die in zudringlicher Reugier einen Blick erhaschen wollten in ihr Heim, in ihre Welt und in die Welt, die hinter ihnen lag, versunten — verflungen ihnen war!

Dreifte Finger gerrten ben Borhang gur Seite, ber ihn ichieb von ben alten, vertrauten Berhältniffen, bort unten in ber fleinen Thüringer Garnison!

Genauestens wußte man jest über "bie

Neuen" Bescheid! Aber schabe, Frau Fama erzählte eigentlich nur Günstiges, sowohl von dem schlanken, ernsten Offizier a. D., wie auch von der jungen Frau. Es stimmte alles! Seiner Besundheit wegen war er ausgeschieden und eine vorzügliche Führung hatte ihm die verhältnismäßig schnelle An-

stellung im Zivildienst gesichert! Interessant war noch zu hören, daß er der einzige Sohn eines Regierungspräsidenten war, der da unten in Wiesbaden ein Haus machte. Über ihn war man schneller beruhigt in der Gesellschaft als über sie! Überhaupt hatten die Herren des Stammtisches bald neuen Stoff, der alte Landrat dankte ab und ein junger, eleganter Assession war dafür in Sicht! Kurz, der Fall Brenken war auf der männlichen Seite bald ad acta gelegt.

Wenn der neue Rentmeister sich zu Saus wohler fühlte, als

hier am Stammtisch bei dem dampfenden Grog - mochte er fort bleiben!

Eigentlich tonnte ihm teiner etwas anhaben! Er war gegen alle von jo ausgesuchter Söflichteit gewesen, felbst gegen bon fleinen, unverheirateten Dottor Lodg, ber feiner niederen Abstammung wegen fich leicht im Sintertreffen fühlte. Manch einer unter ihnen bachte wohl auch an bas ichone, elegante Beim in ber Rentmeisterswohnung mit einem heimlichen Seufger! Un die eigene, ungemütliche Sauslichfeit, wo Kindergeschrei ihn ichon im Treppenflux empfing und eine rußende Lampe, ein taltes Zimmer von der Abwesenheit der Sausfrau erzählten.

Einer von ihnen, der Kreisarzt, war fürzlich eines Abends noch am Rentmeisterhaus vorüber gekommen und da hatte er durch die hellen Scheiben der Brenkenschen Ruche die junge Hausfrau am Berd hantieren sehen mit frohlichem Lachen.

Co foll eine beutsche Sausfrau fein! Bu Saus gu jeder Beit!" meinte er enthusiastisch. "Eigentlich haben bie Leutchen ganz recht! Seien wir mal ehrlich, meine Herren! Was nutt uns eigentlich die ganze Geselligteit? — Obe — öbe! Immer dieselben Gesichter, dieselben Reden, dieselben Weine und die Wiederholung der Schmidtichen Rochfunft! Und bas fündhafte Geld, bas

die Beiber bagu vertrobeln für ihren But

- ach, bu mein Balentin!"
"Recht haben Gie, Doftor!" fchrie ber bide Amtsrichter vergnügt. "Erzählen Sie bas mal heute abend Ihrer besseren Sälfte, wenn Sie den Mut haben!"

Ein bröhnendes Gelächter folgte ben

Worten.

"Mut ift gut! Ra, Doftor, Brofit!"

Gie tranten ihren Grog in ber verqualmten, niedrigen Birtsftube, die ben wenigen Krideln an der Band die vornehme Bezeichnung "Jagdzimmer" verdankte.
"Ubrigens eine Neuigkeit! Heute in vierzehn Tagen ist Tanzsest deim Kreissekretär!"

warf einer hin.

Eine Stille folgte ben Borten.

"Der Mann sieht schlecht aus!" sagte ber Amterichter halblaut und strich die kalte Asche feiner Zigarre vorsichtig ab.

"Rein Bunder!" Man rudte naher zusammen, man sprach

auch leifer.

"Wie machen die Leute bas eigentlich! Bier Rinder, Die große Bohnung und biefe Gefelligfeit! Biffen Gie, man fagt, es follen jogar frische Blumen von Königsberg be-

Gie sprachen jett alle burcheinander und dann lachte einer dröhnend auf und rief:

"Boraussichtlich wird das Effen, das wir schlucken, unbezahlt

"Das wohl! Aber tropbem vorzüglich ausfallen, also lassen wir es uns schmeden!"

Gie hatten nicht acht gehabt, baß ein älterer herr eingetreten war und sich seines Mantels langsam entledigte.
"... Guten Abend, meine Herren!" sagte er sett mit etwas

heiserer Stimme und trat an den Tisch, beisen Tajelrunde ploglich ftumm geworben war.

Der bide Amtsrichter fand zuerft feine Faffung wieber. .... Na, wie steht's, wie geht's, herr Kreissefretar?

Gemahlin wohlauf?" über des Angeredeten blaffes Geficht

ging ein schattenhaftes Lächeln. "D, ganz gut, ganz gut! Aber verdammt

falt ist's heute abend!" Er rieb sich die mageren Hände und

winkte der Kellnerin: "Ida, einen Grog, aber einen steifen!"

Bei der Kanzleirätin Kulatich war Tee! Die gange untere Front ber hübschen Billa, die in einem großen Garten lag, war hell er-leuchtet und hinter den Spigenftores ber großen Fenster herrschte heute abend Wärme, Licht und Leben.

Bon ben Seffeln und Sofas waren die Bullen entfernt worden, alles glänzte fo nagelneu, wie eben unter der Hand ber Defora-

teurs hervorgegangen. Alle diese Räume trugen die erfaltende Luft des Unbewohntseins. Sie waren alle erschienen und zu Ehren ber Gaftgeberin in ber erften Garnitur.

Keine fehlte in dem großen Kreis, denn es galt zu beraten, ob dieses Jahr ein Liebhabertheater ober aber ein Bazar vom Berein der wohltätigen Frauen arrangiert werben follte.



Benry B. Jadjon, ber neue Chef ber britischen Abmiralität.



Rach ber Eroberung bon Brzembal: Die Aberrefte einer rufffichen Broge, Die bon einer großtalibrigen Granate getroffen wurde.

Die Borsihenden, die Kanzleirätin und die Postmeisterin, stimmten für Theateraufführung, ihnen schloß sich auch die Stimmenmehrheit an. Erst sollte ein Lustspiel aufgeführt wer-

Die Gastgeberin tlingelt dem Mädchen. "Eine Flasche Samos! Anna!" befahl fie dem Dorfmädchen, welches drall und plump in der Tür erschien.

"Nocheene, Frau Kanzleirat?" bemerkte das-jelbe im breitesten Dialett. "Der Herr hat den Schlüssel zum Weinkeller mitgenommen. Goll ich ihn holen geben ?"

"Bring ben Motivein vom Bufett!" entscheibet die Hausfrau mit zorntoten Gesicht.
"Wie geht es eigentlich Frau von Brenten?"

wendet sie sich an Frau Torfelat. "Ihr Gatte ift boch hausarzt?"

Das gelbliche Geficht ber Frau Dottor farbt

fich rofig.

Alle, die da nun sitzen, wissen das Gegenteil, es ist nur persönliche Malice, daß die Frage an sie gerichtet wird.

Sie lächelt jest auf alle die ihr zugewandten Gefichter.

"So viel ich weiß, geht es ihr gut, trobbem sie nicht von meinem Mann behandelt wird!" Dann wird bie Unterhaltung etwas leifer

"Ich bin ganz genau orientiert, meine Da-men", nimmt die Postmeisterin jest das Wort. "Eine Tante meines Mannes lebt ja dort und die hat sich ganz genau erfundigt. Also, sie ist die ffingfte Tochter eines Sanitatsrats namens Berger. Es find ihrer brei Tochter, alle verheiratet, ja sehr gut verheiratet, schreibt die Tante. Und die jungen Leute seien schon jahrelang heimlich versprochen gewesen, da ihre El-

tang heimlich versprochen gewesen, da ihre Eltern die Bartie nicht gewünscht hätten!"
"Hört, hört! — Seine Eltern dent' ich, sind es gewesen! Der alte Herr soll sehr adelsstolz sein!" schoie eine andere dazwischen. "Schon möglich!" bestätigt die Frau Bostmeister. "Nder davon schreibt die Tante nichts. Aber drei Jahre seien sie verlobt gewesen und hätten nicht voneinander lassen wollen! Ein regelrechter Liebesroman!"

"Haben Sie benn schon gehört, Greta geht! Sie hat ge-tündigt!" bemerkt jeht Fran Doktor Torkelat triumphierend. "Sie wollen sich nur noch eine Aufwärterin halten!"

"Ach, was Gie jagen - - jo - joo!" ertonte es in der Runde.



Ein von den Bagern erfturmtes Nordfort von Brzempel. (Dit Text.)

ben, im Anschluß baran lebende Bilber und bas Gange follte ein Tängchen beschließen.

Man war gang Feuer und Flamme. Die Bostmeisterin befam einen Erstidungsanfall, ba ihr in einem ber lebenben Bilber bie

Rolle eines Amors zugesallen war.

Jebe einzelne Kolle stand auf einem Streischen Papier, das dann zusammengerollt in einer Schale lag. Jede einzelne zog blindlings ihre Kolle, tauschte wiederum mit einer anderen, dis jede das erreicht hatte, was ihr empsehlenswert erschien.

Aber ber Debatte war ber Abend ziemlich vorgerückt und ichon

wurde der obligate italienische Salat und bie belegten Brötchen herumgereicht, als mansichendlich zum ge-mütlichen Plaudern an dem zierlich gedeckten Tisch nieder-

ließ. Die Frau Koller war emport, daß fürzlich die Nichte ber Frau Pastor einer "wollenen" Bluse zum Konzert er-schienen sei! Unglaublich, aber wahr! Man aß

und staunte! Die zweite Schüffel Salatwurde bereits herumgereicht und ber Gußwein ging zur Reige.



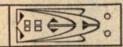
Fort XI von Przempst nach ber Beschiegung durch fcwere Artillerie. (Dit Text.)

Die Nototouht schlug elf Uhr. Man erhob sich und griff sil ben fertig gepacken Handarbeitsbeuteln. "Also Sonnabenb nachmittag Bersammlung bei Frau Post-messer; meine Damen! Wir wollen Sott bie genählten Lust-spiele verlesen und danach unsere Wahl tressen, went Sie atte einverstanden sind!" betonte die Gästgeberin noch einmal. Sie waren glie einverstanden! Schnatternd wie ein außgescheuchter Gänseschwarm brangten sie jest hinaus in das fleine Borzimmer, suchten nach ihren Mänteln und Kopfhüllen und stritten sich um die Aberschuhe, die wie immer ihre Besiper verwechselt hatten.

(Fortfetung folgt.)



## Zeitvertreib

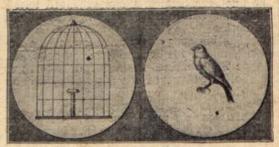


### Der Bogel im Rafig.

Bir nehmen eine runde fleine Scheibe aus Bappe und zeichnen auf bie Borderseite dieser Scheibe ein Bogelbauer, auf die Rudseite einen Bogel: und nun sollen einmal unsere Freunde ben Bogel in den Bauer hinein-

bringen! freuen uns an ihren vergeblichen Bemühungen

und zeigen ihnen, wenn fie fich lang genug herumge-plagt haben, wie man es macht. Bu biefem Zwed weiter nichts nötig, als bağ wir die Bappe burch einen geschidt mit



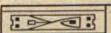
einen geschickt mit Daumen, Zeigesung versehen, so daß sie auf einem Bunkt ihrer schmalen Kante steht und sich dabei dreht. Gewiß hat jeder von uns schon einmal mit einem Belbstüd die gleiche Bewegung ausgeführt. Blidt man nun gegen die Scheibe, so sight der Vogel richtig im Bauer. Warum? Wer das Geldstüd drehte, wird dabei beobachtet haben, daß es, solange es schnell genug richtig.

daß es, solange es schnell genug rö-tierte, aussah wie eine Augel. Dies rührt von der sogenannten "Trägheit" unseres Auges her, die darin besteht, daß ein in ihm entstandener Eindrud nicht fofort verschwindet, fondern auch bann noch eine Weile barin nachwirft, wenn er in Birklichkeit langft zu existieren aufgehört hat. So kann ja auch ber Rand unjeres Gelbstüdes in einem gegebenen Augenblid fich immer nur an einer einzigen Stelle befinden. Da aber ber Eindrud von ber Stelle her, wo er fich vorher befand, in unserm Auge noch nachwirft, und ba fich fo Eindrud an Eindrud reiht, fo fieht bas Gange wie eine metallene Rugel aus. Ebenso ift es bei unserer Bapiericheibe. Benn fie fich breht, feben wir einmal bie Borberfeite, auf ber ber Käfig aufgezeichnet ist und gleich darauf die Rüdseite mit dem Bogel, dann wieder die Borderseite, hierauf wieder die Küdseite usw. Wir



Der Bogel im Rafig mahrend ber Scheibenbrehung.

fönnen diese einzelnen Eindrude jedoch nicht scharf auseinanderhalten, weil jeder noch in unserm Auge nachwirtt, so daß sie sich alle zu einem einzigen Gesamteindrud vereinigen; dadurch entsteht in uns die Borftellung, daß der Bogel im Käsig sigt. In dem Wase, wie sich die Scheibe langsamer dreht, spaziert er wieder heraus, und zulest können wir beide, Käsig und Bogel, wieder ganz deutlich voneinander unterscheiden.

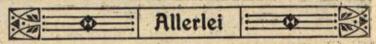


### Unsere Bilder



Ein von den Bahern erstürmtes Rordfort von Przempst. Die ruftichen Befestigungen, die eine Gesantausdehnung von 50 Kilometer haben, bestanden aus kleineren und größeren Forts, die untereinander durch Schüßengräßen und sonstige Erdwerke verbunden waren. Die Forts waren mächtige, von tiesen Gröben umgedene Erdwerte mit zahlreichen betonierten Unterständen und gemauerten Kasernen. Breite, meist in zweisacher Reihe angelegte Drahthindernisse sperten nach allen Setten den Zugang zu den Beseistigungsanlagen. Im ersten Angriss der verstärtten dayrischen Division sielen drei Forts der Kordfront samt den dazwischen gelegenen Beseistigungsanlagen. Am 31. Mai gesang die Erstürmung der Forts IXa, Xa und XI samt Zwischenlinien. Bis zum Abend des 2. Juni hatte sich die durch Begnahme der Forts XI und XII und Kapitulation der Berte Xd und IXa durchvochene Linie zu einer Breite von 8 Kilober Berte Xb und IXa burchbrochene Linie ju einer Breite von 8 Kilo-

meter erweitert, b. h. die ganze Nordfront, etwa der sechste Teit der gestamten Beställingen, war im Beith des Angreisers. Nach einer Belagerung von vier Tagen war Besembel in unserem Beställigerung von ver Tagen war Besembel in unserem Beställigerung von Brzempel nach der Beschiehtlich derich ichwere Artisterie. Die Aufnahme legt Zeugnis ab von det erschütternden Aleibeig der schwerzeit Geschiehe, Betontlöße von 3 Meter Stärte ind gebarsten und abgesplittert und gleichen Zerstörten Sanddurgen. Die Trichter det 42-cm-Geschosse weisen eine Atese die Alleter und eine Breite die zu 15 Meter auf, Die wordliche Wirtung dieser Geschosse weise eine eine Atese die Alleter und eine Breite die zut hab, die Kussen an mehreren Setellen selbst die Trahtuese ditchsichnitten, um auf der unerträglichen Lage sich zu befreien und dem kürzmenden Feind sich zu ergeben. menben Geind fich ju ergeben.



Ausgeichlossen. Die spiritistische Sitzung hat begonnen. "Bst, still,"
flüstert das Medium, "ich höre das zarte Klopsen Ihrer Frau." — Das
Opfer: "Zartes Klopsen? Das ist nicht meine Frau."
Seimgezahlt. Ein verarnter Lebemann speist aus Sparsamteitsrüdsichten in einer ganz obsturen Kneipe und erkennt in dem ihn bedienenden Kellner einen alten Bekannten. — "Bas," ruft er aus, "Sie sind hier
Kellner?" — "Zawohl," antwortet dieser, "aber ich speise wo anders!"

Ter sartasische Audinstein. Richts war dem berühmten Klaviervirtuosen Audinstein verhahter, als von neugierigen noch ihm meist un-

virtuojen Rubinstein verhafter, als von neugierigen noch ihm meift un-befannten Leuten angesprochen zu werden. Der Künftler war von Haus befannten Leuten angelprochen zu werden. Der Künftler war von Haus aus sehr schweigsam veranlagt und wer ihn zu unrechter Zeit belästigte, der konnte einer recht derben Antwort gewärtig sein. Es war auf einer kunstreisen in London, daß ein die Welt bereist habender Engländer den Künstler in ein Gespräch zog, dem Rubinstein nur widerwärtig solgte. "Belche Länder haben Sie auf Ihren Konzertreisen gesehen?" fragte der Engländer. — "Ich habe wiederholt ganz Europa bereist." — "So! Waren Sie auch in Norwegen?" — "Jawohl!" — "Und auch in Spanien?" — "Jawohl!" — "Nuch in der Türlei?" — "Gewiß", sagte Rubinstein ärgerlich. — "Ja, mein Herr", meinte der wißbegierige Englishman, "wie haben Sie es dann möglich gemacht, sich mit den Bewohnern der verschiedenen Länder zu verständigen?" — "O, das geschah sehr leicht und schnell — am Klavier", meinte der Künstler mit ironischem Lächeln. M. M.

# Gemeinnütziges

Binmentohl wird besonders schön und gart, wenn er in feuchter Luft aufwachsen tann. Deshalb sollte möglichft täglich gewässert werden.

aufwachsen kann. Deshalb sollte möglicht täglich ge Kerbetrüben gehen schwer auf, weshalb sie an besten gleich nach der Ernte im August zu säen sind. Ko dies versämnt wurde, kann die Aussiaat auch noch hötter mit Erfolg geschehen, wenn die Samen vorher in seuchtem Sand vorgeseinst werden. Der Boden soll nicht zu schwer und auch nicht frisch gedingt sein, wie auch die Aussiaat an halbschattigen Stellen

besser Resultate liesert.
Fleisch, das nicht weich werden will, auch Wild oder Geslügel, wird sehr weich und mürbe, sobald man ihm beim Kochen oder Braten ein Stüd

Safelnuffe, auch Ballnuffe, werben in gemahlenem ober feingehadtem Buftand an Stelle von Mandeln zu gebrauchen fein. Ratürlich barf feine rangige Ruß barunter fein, wodurch bas Gebad einen haglichen Gefchmad erhalt.

### Logogriph.

Mit R erfreut's jur Sommerdzeit, Mit H wird es zu einem Kleib. Julius Fald.

### Geographifches Zahlenrätfel.

3 5 1 8 12 1 2 3 2 15 3 4 7 11 6 18 4 1 2 10 5 9 2 3 8 5 1 10 11 1 3 9 4 17 1 21 1 5 2 5 2 3 6 4 9 16 1 4 10 17 1 2 12 18 2 8 6 7 1 4 13 18 2 20 10 10 1 8 5 9 2 9 2 2 14 19 16 3 4 15 13 15 6 9 2 2 14 19 16 3

An Stelle der Zahlen intd Buchfaben au fetzen, so daß in den wagrechten Reihen 10 Börter entsichen, die sämtlich größere und sienere Orte Europas bezeichnen. — Eind die richtigene Erddenamen gefun-den, so nennt die Diagonale, von oben lints nach unten rechts gelesen, einen jeht weit genannten deutschen Keldberrn. Ernst Bis.

### Problem Nr. 129.

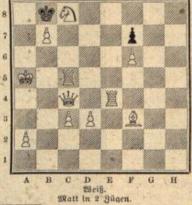
Unflöfung. PALERMO NANON

AGA Ш

AAR KANNE

SANDALE

Bon B. Bauln. Deutsche Schachblatter, 1910. Schwarz



#### Auflösungen aus voriger Rummer:

Des Bitberrätfels: Bers, Tand, Berftand. Des Bitberrätfels: Der habicht hat feine Tauben lieber, als die allein fliegen

Alle Rechte porbehalten.

beruntwortliche Redaltion von Ernft Bfelifer, gebrudt und berausgegeben bon Greiner & Bfeiffer in Stuttgart.